

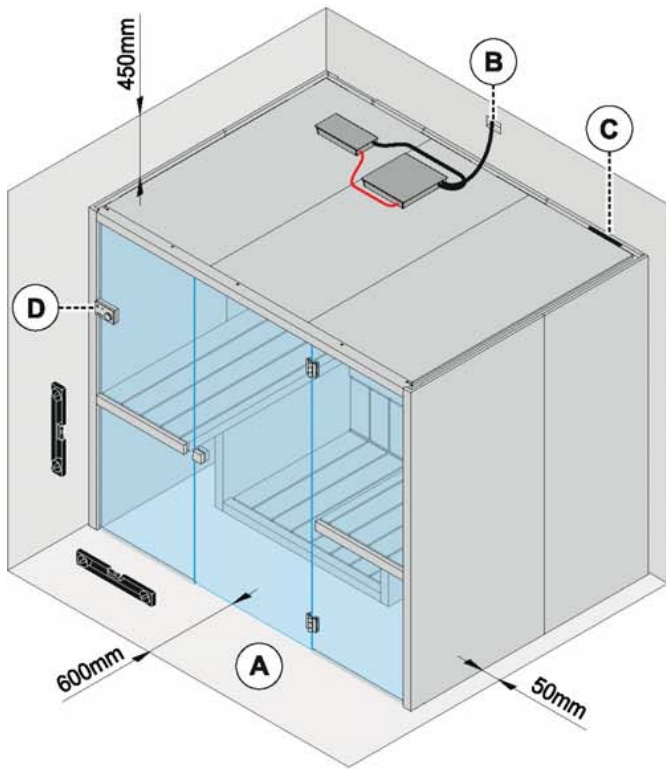


**AIR 80**

预安装  
**Pre-installation**

**effe**

PERFECT WELLNESS  
BY EFFEGIBI



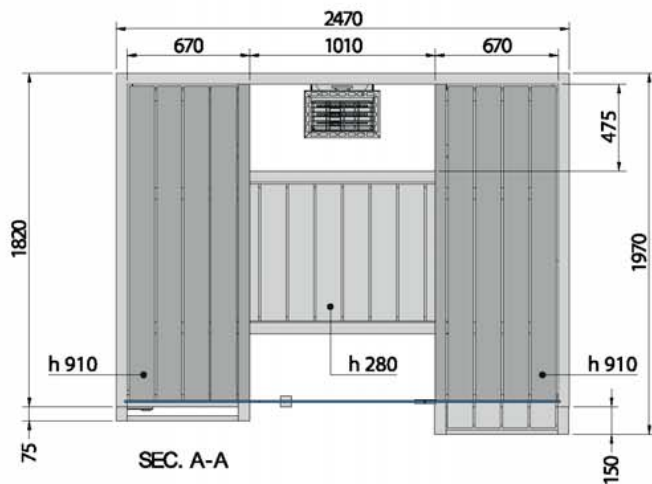
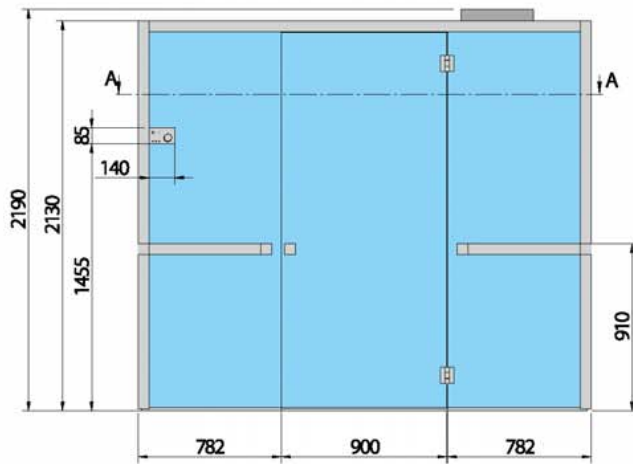
桑拿周围方便组装需要的空间。如果可用空间较小，请联系制造商。

**A** Space required around the sauna for easy assembly. If a smaller area is available, please contact the manufacturer.

**B** 桑拿电源线  
Sauna power cable

**C** 热空气出口  
Warm air outlet

**D** 控制面板  
Control panel



**电气安全:**

EFFEGIBI 桑拿按照欧洲法规制造检测, 确保为用户带来最大安全。

**电路连接:**

电源系统必须符合 IEC 364-1 (CEI 64-8) 标准以及国内法令规定。桑拿必须通过适合产品功耗 (参见铭牌信息) 的磁热式剩余电流装置 (30 mA) 连接到电网, 触点开口 3 mm。交流电路连接必须:

- 固定;
- 适合吸收的电流。

如果桑拿安装在浴室内, 必须满足以下要求:

- 剩余电流装置必须放在 0、1、2 和 3 类区域 (CEI 64-8/7) 外;
- 交流电路防水等级必须达到 IPX4, 必须放在 0 和 1 类区域 (CEI 64-8/7) 外。

**注意**

产品必须安装在地板和墙壁已进行过表面处理的区域。

**ELECTRICAL SAFETY:**

EFFEGIBI saunas are manufactured and tested in compliance with European regulations to ensure the utmost safety for users.

**ELECTRICAL CONNECTION:**

The electrical power system must comply with the IEC 364-1 (CEI 64-8) standard as well as domestic statutory regulations. The sauna must be connected to the power grid using a magnetothermal residual current device (30 mA) adequate for the product's power consumption (see data-plate information), with a contact opening of 3 mm. The AC electrical connection must be:

- fixed;
- adequate for the current absorbed.

If the sauna is installed in a bathroom, the following requirements must be met:

- the residual current device must be placed outside of areas 0, 1, 2 and 3 (CEI 64-8/7);
- the AC electric connection must have a level of protection against water of IPX4, and must be placed outside of areas 0 and 1 (CEI 64-8/7).

**N.B.**

The product must be installed in an area with finished floors and walls.

### 技术规格 - Technical specifications

型号 Model	功率 Power (kW)	电导线最小横截面积 Min.cross-section of elec.conductors (mm <sup>2</sup> )	电压 Voltage (V)
AIR 80	8,0	(230Vac 1N) - 10 mm <sup>2</sup> (400Vac 3N) - 4 mm <sup>2</sup>	230Vac 1N 50-60Hz 400Vac 3N 50-60Hz

**effe**  
PERFECT WELLNESS  
BY EFFEGIBI

Via Gallo 769  
47522 Cesena (FC)  
Italy

tel +39 0547 372881  
fax +39 0547 372924

[www.effe.it](http://www.effe.it)  
[info@effegibi.it](mailto:info@effegibi.it)